

## Bundesbeschluß

betreffend

### die Bewilligung von Nachtragskrediten an den Bundesrat für das Jahr 1906 (I. Serie).

(Vom 29. März 1906.)

Die Bundesversammlung  
der schweizerischen Eidgenossenschaft,  
nach Einsicht einer Botschaft des Bundesrates vom 16. März  
1906,

beschließt:

Es werden dem Bundesrate für das Jahr 1906 folgende Nachtragskredite bewilligt:

#### Dritter Abschnitt.

#### Departemente.

#### B. Departement des Innern.

#### XI. Direktion der eidgenössischen Bauten.

#### Neuer Kredit.

##### *I. Besoldungen.*

	Fr.
l. Kanzlisten II. Klasse . . . . .	1,500

##### *IV. Hochbauten.*

	Fr.
b. Umbau- und Erweiterungsarbeiten . . . . .	269,471
c. Neubauten . . . . .	1,028,172
	1,297,643

V. Strassen- und Wasserbauten . . . . .	5,460
---	-------

	Übertrag 1,304,603
--	--------------------

Fr.  
Übertrag 1,304,603**D. Militärdepartement.****A. Kreditübertragungen.****I. Verwaltung.***E. Bewaffnung und Ausrüstung.*

I. Handfeuerwaffen:	Fr.
a. Neue Waffen . . . . .	24,300

*G. Kavalleriepferde.*

3. Remontenkurse . . . . .	7,500
----------------------------	-------

*J. Kriegsmaterial.*

2. Neuanschaffungen:	Fr.	
c. Kavallerie . . . . .	7,770	
d. Artillerie . . . . .	3,000	
e. Genie . . . . .	72,436	
f. Sanität . . . . .	58,300	
g. Verwaltung . . . . .	1,200	
h. Allgemeines Korps- material . . . . .	7,000	Fr.
	<hr/>	149,706
4. Festungsmaterial:		
a. St. Gotthard . . . . .	65,500	
b. St. Maurice . . . . .	44,310	
	<hr/>	109,810
7. Versuche für die Neubewaff- nung der Gebirgsartillerie . . . . .	84,380	
	<hr/>	343,896

*K. Militäranstalten und Festungswerke.*

II. Unterhalt älterer Werke:		
a. Unterhalt älterer Befesti- gungswerke . . . . .	3,600	
V. Minenanlagen im Simplon- tunnel . . . . .	187,000	
	<hr/>	190,600
	Übertrag	566,296
		<hr/>
		1,304,603

	Fr.	Fr.
Übertrag	566,296	1,304,603
<i>L. Befestigungen.</i>		
a. St. Gotthard:	Fr.	
II. Bewachung . . .	7,950	
III. Unterhalt . . .	4,825	
IV. Bauliche Instal- lationen . . .	39,350	Fr.
	<u>          </u>	52,125
b. St. Maurice:		
I. Verwaltung . . .	772	
IV. Bauliche Instal- lationen . . .	21,100	
	<u>          </u>	21 872
		<u>          </u> 73,997
		640,293

### VII. Munitionsfabrik Altdorf.

3. Inventaranschaffungen . . . 43,400

## B. Neue Kredite.

### I. Verwaltung.

#### D. Bekleidung.

V. Gradabzeichen und Auszeichnungen . . .	Fr.	10,000
VII. Bekleidung für Spe- zialwaffen . . .	2,450	
IX. Militärbeschuhung	5,000	
XII. Winterausrüstung	130,750	
	<u>          </u>	148,200

#### J. Kriegsmaterial.

2. Neuanschaffungen:	Fr.
a. Stäbe . . . . .	1,500
b. Infanterie . . . .	20,000
d. Artillerie . . . .	21,332

Übertrag 42,832 148,200 640,293 1,304,603

	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Übertrag	42,832	148,200	640,293	1,304,603
e. Genie . . . . .	92,000			
h. Allgemeines Korps- material . . . . .	412,340			
	<u>547,172</u>			
4. Festungsmaterial:				
b. St. Maurice . . . . .	6,000			
	<u>553,172</u>			
<i>L. Befestigungen.</i>				
b. St. Maurice:				
IV. Bauliche Installationen . . . . .		50,000		
<i>T. Militärversicherung.</i>				
IV. Unvorhergesehenes . . . . .		10,000		
		<u>761,372</u>		
				1,401,665

## E. Finanz- und Zolldepartement.

### I. Finanzverwaltung.

#### VIII. Liegenschaften.

K. Ankäufe von Liegenschaften:				
Erwerbung einer Besitzung in Übeschi . . . . .				8,200

## F. Handels-, Industrie- und Landwirtschafts- departement.

### III. Landwirtschaft.

X. Schweizerische Versuchsanstalt für Obst-, Wein- und Gartenbau in Wädenswil:				
4. Betriebskosten . . . . .				1,800

## G. Post- und Eisenbahndepartement.

### II. Postverwaltung.

VII. Fuhrwesenmaterial . . . . .				56,000
				<u>2,772,268</u>

**D. Militärdepartement\*).****Kreditübertragung.**

VII. Munitionsfabrik Altdorf . . . . .	Fr. <u>43,400</u>
--	----------------------

**Ausgaben für die Neubewaffung der  
Feldartillerie.**

Übertragung der Restanzen der für das Jahr 1905 bewilligten und nicht verwendeten Kredite, zu ver- rechnen in der Kapitalrechnung . . . . .	Fr. <u>5,913,829</u>
---	-------------------------

Also beschlossen vom Nationalrate,

Bern, den 29. März 1906.

Der Präsident: **Hirter.**Der Protokollführer: **Ringier.**

Also beschlossen vom Ständerate,

Bern, den 29. März 1906.

Der Präsident: **A. Ammann.**Der Protokollführer: **Schatzmann.**

Der schweizerische Bundesrat beschließt:

Aufnahme des vorstehenden Bundesbeschlusses in das Bundes-  
blatt.

Bern, den 31. März 1906.

Im Namen des schweiz. Bundesrates,

Der Bundespräsident:

**L. Forrer.**

Der Kanzler der Eidgenossenschaft:

**Ringier.**


---

\*) Zur Vermeidung einer doppelten Anrechnung werden seit einer Reihe von Jahren die Militärregieanstalten (inklusive Pulververwaltung) und die Münzstätte, deren Einnahmen und Ausgaben sich ausgleichen, in Voranschlag und Staatsrechnung nur noch in einer innern Kolonne pro memoria aufgeführt



## **Bundesbeschluß betreffend die Bewilligung von Nachtragskrediten an den Bundesrat für das Jahr 1906 (I. Serie). (Vom 29. März 1906.)**

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1906
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	15
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	11.04.1906
Date	
Data	
Seite	817-821
Page	
Pagina	
Ref. No	10 021 904

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.